

大清光緒三十年

本館新開除禮拜外每日出論
本館外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本英德法各國官
惜工本從廉刊送外復不
刊印各樣單件並有各國
紙活字及各式花邊等延
體活字均能刊印並精工
西文大小均能刊印並精工
印字大小均能刊印並精工

第六千八百七十七號

叻報

本館在哥勞實得力門牌一百廿四號D

印工各段倫並延有文士
寫各體文字現由上海購
刊佈所登各項其甚相宜
本館所登各項其甚相宜
世道人心者附登其亦須
或於人而後始錄其有謬
登錄以支離費解者概不
自錄更須寫實里而後敢
將原稿收回也本館謹白

甲辰十一月十八日

Printed and Published by See Ewe Lay 六拜號四廿月二十年四零百九千一英大 at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

承頂生意告白
啟者石叻中街門牌二十四號同德號因生意不前將本埠同德號并外埠支店巨港同昌八打威畢同和泗水畢同記三巴冷畢同生孟加錫德記全盤生理賣與朱松喬朱小晉二人承受石叻同德改名朱廣元巨港改號朱同昌八打威改號朱同和泗水改號朱同記三巴冷改號朱同生孟加錫改號朱德記所有承頂數目經在廣東總局支理清楚目下生意照常交易所有各號被入所欠及欠人之賬項均歸朱廣元號朱松喬朱小晉討收清還朱小晉并將全權掛鈔與朱松喬所有各埠來往銀口買賣等件必須由朱松喬或朱松喬掛鈔人簽名或面訂方作實據謹此佈達
光緒甲辰年十一月十三日 承頂人朱廣元號朱松喬朱小晉 退手人同德司事股東朱楠全啟

要電代論

暹京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日網略發來專電云邇來該處核疫流行經有印人六名因茲斃命云
旅順仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云日軍攻陷旅順灣之南山即行佔據是役奪獲俄軍小機炮一尊厥後俄軍尙欲克復此山又被日軍殺敗云 按是役已詳昨報戰事述電一則之中係由日本左軍派兵往攻參觀便悉
英俄交涉特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云駐英京俄公使經已辨論本使臣并未得知俄廷曾有賄買俄府各漁人令彼假誓誣叛之事云 同日英京特電云各國派員同在法京會訊北海英國漁船意外被災之時刻已由眾再舉奧國水師提督士班爲第五員會訊人員且將開訊之期展至來月初四日然後舉行云

英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云去月念九日英京耶羅船廠投函海軍總署現在該署將此事刊佈於眾聲明該署并未有權可以辦理招集外人當兵之律凡遇各船廠以及航業諸股東有何事務可向外部衙門稟訴此非海軍總署應爲之事云 按事因該船廠日前沽去水雷船一艘爲俄人改作郵船私行出口駛回里祇投入波羅的海艦隊中當未展輪時該船廠已有所聞告諸海軍總署不意該署并未從速查辦致被脫逃今又辨謂此非該署所爲一何失察乃爾即使此事果非該署所能干預亦宜於聞報之下即爲轉告外部俾其設法阻止方合經權何以寂寂無言任其逃去迨至外部聞耗得悉船已開行乃發電音沿途阻止無如該船所過之處雖見各汛地升旗令其停泊亦均置之弗恤疾駛而行迨過德屬波羅的海峽時守峽人員亦嘗下船查問據其司舟聲稱此乃英國郵船該員見彼已升英旗且有英國出口文憑故不復阻使得以過回里祇歸入該國艦隊然後改整俄旗然則推原厥咎固罪有攸歸矣

俄事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云俄京傳說十四日俄皇召集各廷臣會議國政事宜至十六日尙未罷議云 同日英京特電云俄皇諭謂芝尼義夫諸紳呈稟朝廷胆敢干預國政殊屬過於專擅國家政事非各鄉紳所應干涉云
土馬交涉特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來特電云有熟悉政治之人曾赴摩前公幹今當返旆時面告英京勞打電局探訪人云刻下摩前東半島情形非復如前之利害以予觀之土國與馬牙里亞國斷不致有决裂之虞云

英俄交涉特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來電音云據各英報均稱刻已查知前報俄派奸細前來露府賄買漁人一節此兩奸細實係行船正派之英人威里士及闊力當時曾經有人往詢此兩英人據彼自認果係任俄之事各報館又已查知果有四漁人全赴駐露府俄領事案前書押供招當日果有兩水雷船在北海漁船之內然彼兩英人辯謂并非行賄賈供不過因令四漁人同赴俄領事署書押供招未免費時失事故特取貨以償所耗而已又因俄領事亦係英人故又有人往詢此事據答此政府不日自有傳示至於本領事錄取供詞乃係分所應爲之事云

英京大發電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京發來電音云日昨英京大霧迷天

旅順仗務專電 ○本坡浮里不來西報得接專電云有與旅順守將士多氏附帶公文者據言現在旅順祇存俄軍一萬六千名其中八千名已赴醫院醫病其餘諸兵雖在軍中爭戰然而其中多已喪傷臨陣又言二百零三米打山之役俄軍死傷二千五百名旅順各戰船除却鐵甲戰船蘇馬士多發之外其餘船中水師軍械均已一律調登岸上炮台以資守禦其各機炮悉置炮台之中諸俄軍因知波羅的海艦隊此時方抵亞非利加洲海面大失所望據彼之意以為現已駛至旅順始合其時云

俄缺將弁特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來特電云得接俄京消息云現在俄廷因為將弁不敷調遣是以末次派往東方諸將弁其中多屬武備學堂之學生云

英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來特電云英國達權黨首事人費寧閣在來因吼士地方對眾宣言曰我國現有某人失口便言國家實則所有圖謀無非為己并未計及國家以千之意觀之即如前任理藩大臣占勿連殊無權力可以代替眾人計議外府之事務其所有請行之件我國人斷無所不允而作何體生強之輩以及現在議舉行報稅章之人實受其益而已云

旅順仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來特電云十二日下午日軍潛發地雷得將旅順東鷄冠山北方之炮台轟塌一角即乘機處極進守台俄軍拒之兩軍各用手炮及鎗尾尖刀互相擊刺直至日役半始將全台佔據是役奪獲俄軍機炮五尊連環炮兩尊檢獲陣亡俄軍屍首五十具云 同日英京特電云勞打電報局探訪人致電回英云日軍既將東鷄冠山北方炮台攻陷便可重行攻擊西方各山現在該處炮台七座已有五座為日軍所佔云勞打電報局駐日京探訪人致電回英云東鷄冠山北方炮台之役日軍再行奪得機炮六尊合而計之前後共獲俄炮十三尊云 同日英京特電云日軍東鄉司令報稱有一俄國水雷船經已受傷在港外俄國鐵甲戰船蘇馬士多發附近之處駛擱灘上窺其舉動宛如已被水雷擊中云 同日英京特電云邇來旅順之戰日本將佐陣亡二十員受傷者四十四員云

木蘭仗務特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來特電云木蘭日軍大營報稱日昨俄之步兵分頭來攻均被日軍殺敗云 同日英京特電云俄京得接俄總帥古勞北京電報日昨遭卒出營偵探得悉日軍在沙河火車橋附近掘就深溝俄軍攻之日軍敗績此溝遂為俄軍所佔云

日榜商輪特電 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來特電云日本快船對馬號在附近高麗海面將尼兒里知亞輪船擄去該輪原欲開赴海參威眾料船中是必載有戰時禁品查有俄國水雷船中之將弁及水師多名全由上海私逃亦附該輪而行云 同日英京特電云英國輪船京亞打由孟買前來已被日本哨船擄去當日該輪係由旅順出口載有俄國水師將弁多名均欲往投波羅的海艦隊云

英俄交涉電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京發來特電云現在英國各報紛紛刊錄所接霞府傳來消息據言近有形跡可疑之人想係俄國水師派令來俄俾在該處設法賄囑英國各漁人出而指証捏謂當日北海海難禍之時許有兩水雷船在場云

俄艦行踪電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京來電云現有輪船四艘滿載煤炭全在非南葡屬羅羅高麻歸士即尼勝華海灣停泊守候波羅的海俄國艦隊東來云

英俄報館難電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京發來電音云俄京各報近有論及英國前與日本聯盟迄今已有退志英京太晤士報著論駁之曰倘真不幸竟照約中所訂之事變生倉卒則我英國定必照約辦理決不食言云

千拿打電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京發來電音云千拿打國家經與英京海軍大臣議定意欲自備海軍戰艦一隊歸由該處水師團總統之現在先製快船三艘而汝美尼因國家亦欲整頓一切以便防守亞里拂及翳士歸摩兩處地方之船澳云

俄患內訌電音 ○本坡實得力太晤士西報接到十五日英京來電云日昨俄國摩士高省又有糾眾鼓譟之事屢次與官差衝突中有數人已為差等所傷云

戰事述電 ○本館頃蒙駐本坡日領事田中君惠函云十五夜十一點半鐘得接日京外部來電云圍攻旅順之日軍大營報稱日軍攻破東鷄冠山北方炮台之役奪獲俄軍連環炮四尊中有兩尊可用又得機炮四尊此等可用并陸地機炮五尊刻方查驗否可再用其餘火槍機炮彈子軍裝手炮不計其數云昨十六夜半十一點半鐘得接東京外部來電云圍攻旅順之日軍大營報稱十六早日本左軍派兵往攻鷄冠山北方後三羊頭山奪獲俄軍小機炮一尊厥後俄軍來攻被日軍殺敗云今晨九點十分鐘又接日京外部來電云日將東鄉司令報稱瞭見遊泊旅順港外之蘇馬士多發鐵甲戰船中人忙碌異常紛紛抽水此因該船日前已被日軍水雷擊中以致船身欹側船頭亦已累低細察該船斷難再用又據被俘俄兵述稱該船之銅網共中日軍水雷八門船底最少亦中一門以致炸裂至八英尺之廣云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

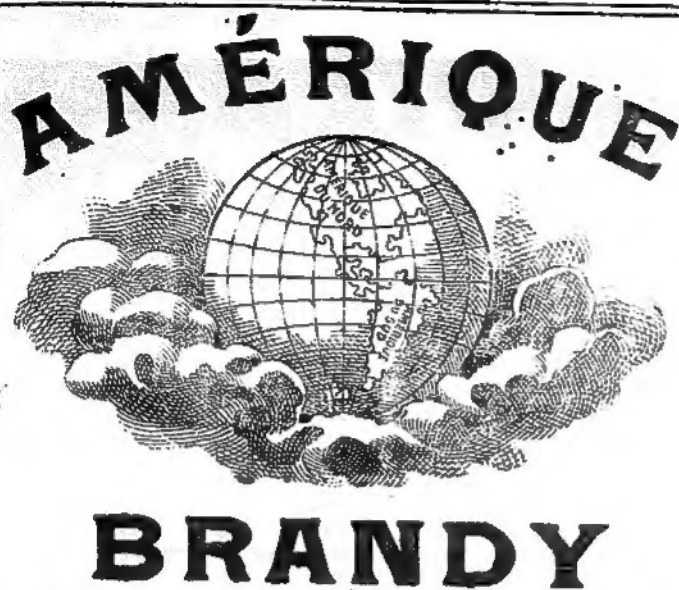
時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

時局患虞 ○越南西貢來函云俄國快船智帶今日前曾由旅順逃至該處現在船中滿載煤炭意欲乘機出口云 按法國倘念與俄盟好意為袒護則必大違公法將來日本決不于休試觀邇來法國紛紛派遣水雷艦船及水雷船陸續東來此舉殊堪疑慮深恐事機洩變

售發酒池蘭萬標球地



敢者本號常有正亞美呢嬌乃地球標萬蘭池酒發售此酒由西國原庄運來酒性香冽酒味醇濃與別家哩頭大是不同經蒙中西仕商交口稱道竊恐遐邇未及週知

大英一千九百零四年十月十七號

此乃肝膽補血丸之裝式



夜不成眠及腸結之症服肝膽補血丸可愈 ○茶渣久貯於壺若不合去而後烹之則茶味淡而無補飲之有害故此壺必經洗滌清潔方可復用無大便不通渣滓之物久滯於身則全體不潔百病叢生非得妙藥以攻之則貽害匪淺治結腸之藥莫妙于戴利和肝膽補血丸其國電汽師文莫君云予當學業時每赴某部某郡則覺水土不合致多疾病時有大腸閉結中心鬱悶目不合眼日則四肢疲倦惟欲臥在床夜則兩目眈眈刻不交睫服諸藥丸毫無效驗忽一日有人送新聞紙到門予展讀之下知北敏恒地方某人得病時係服戴利和先生肝膽補血丸乃愈予于是予亦試服一瓶後二日覺頗愈自此之後日益康健及畢業時疾已全愈矣且體氣壯非昔日所可比此可見肝膽補血丸之神效眾藥一辭其神效處誠百發百中難以備述焉 戴利和先生肝膽補血丸係專治風疾脚氣飲食不消身體虛弱血枯血竭四時疫氣腦弱頭痛風濕腰痛腸痿心跳背骨疼痛腸結痔瘡胃敗肝痛腸積腸風并面生斑點皮膚疥瘡及一切婦女月經不調或前或後腹痛等症試之立驗 孟嘉大藥房謹啟

謝怡和



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝慎和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百一十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌為記庶不致誤

茲將金價聲明列左

足金	十金	九成	八成
每圓重一分九釐算	每望吉七十五圓八角	每望吉六十八圓二角一占	每望吉六十圓零六角三占
每錢五圓二角六占	每錢四圓七角四占	每錢四圓七角四占	每錢四圓二角一占
每馬音四圓七角四占	每馬音四圓二角六占	每馬音四圓二角六占	每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝慎和金店
一在粵城小市街謝怡和金店

以便 貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

聯木街謝怡和號謹啟

特此廣告如諸君嗜飲此酒者請移玉到敝號購取貨真價實當知余言之不謬也此佈 英一千九百零四年八月十七號 新嘉坡大坡墊那頭路恒興謹啟

刊館報叻情行票滙日八十月一十年十三緒九

滙上海 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 七十四兩	滙加里吉打 銀行現銀票一百元值 打電信 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙仰光 銀行現銀票一百元值 打電信 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙井里汶 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙望加錫 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙三寶瓏 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙泗里末 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙廈門 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙香港 銀行現銀票一百元值 商人三十日期票 一百四十五盾七五	滙票行情 銀行利息 九八仙	爪亞幣 一百元兌 一百十八盾五	印度幣 一百元兌 一百四十六盾半	金盾行情 金盾一個 十元三角	足金 每望萬 七十八元五角	叻島銀 每担 二十八元半	叻白銀 每担 四十元半	上甲錫 七十八元六角半 叻甘蜜 九元二角半	舊烟土 一千零九十五元 新烟土 一千零九十五元
----------------------------------	---	---	---------------------------------------	---------------------------------------	---------------------------------------	---------------------------------------	---------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------	------------------	--------------------	---------------------	-------------------	------------------	-----------------	----------------	--------------------------	----------------------------

行 開 船

前途來電云 德國郵船一艘於十一月十五日由香港啟程 來叻定於十一月十九日禮拜早即能抵叻起落客貨訖即能 展輪開往 歐洲 等處	峇釐陵 安班蘭 望加錫 廿五日 下午四點 豐源號	泗水 順安 輪船 廿五日 下午四點 豐源號	汕頭 廈門 輪船 廿三日 上午八點 豐源號	香港 豐盛 輪船 廿一日 下午三點 豐源號	檳榔嶼 豐盛 輪船 廿一日 下午三點 豐源號	老車 高低 輪船 廿一日 下午四點 益隆棧	嗎辰 萬隆 輪船 廿一日 下午四點 益隆棧	芙蓉 峇眼 輪船 廿一日 上午十一點 豐源號	麻六甲 建安 輪船 廿一日 上午十一點 豐源號	檳榔嶼 亞哇依 輪船 廿一日 上午十一點 法國公司	吉龍 依里蘭 輪船 二十日 上午十一點 法國公司	西貢 又 輪船 二十日 上午十一點 豐源號	占卑 又 輪船 二十日 上午十一點 豐源號	沙峇 豐和 輪船 二十日 上午十一點 豐源號	芙蓉 吉龍 輪船 二十日 上午十一點 實得力公司	麻六甲 薩寶 輪船 二十日 上午十一點 實得力公司	麻六甲 又 輪船 二十日 上午十一點 合隆號	藤坡 吧吧勝 輪船 二十日 上午十一點 合隆號	吉龍 大白蠟 輪船 二十日 下午一點 豐源號	碩頂 北干 輪船 二十日 下午三點 豐源號	望加麗 豐利 輪船 二十日 下午三點 豐源號	勿里洞 新庵殼士 輪船 二十日 下午三點 豐源號	坤甸 勝惹實勝越 輪船 二十日 下午二點 順昌號	實勝越 三寶瓏 輪船 二十日 下午二點 順昌號	井里汶 保安 輪船 二十日 下午四點 山仰公司	加勝巴 又 輪船 二十日 下午四點 山仰公司	寧宜 慶生 輪船 二十日 下午一點 慶發號	麻六甲 又 輪船 二十日 下午一點 慶發號	三寶瓏 仲美 輪船 十九日 下午四點 協榮茂	加勝巴 又 輪船 十九日 下午四點 協榮茂
--	--------------------------------	-----------------------------	-----------------------------	-----------------------------	------------------------------	-----------------------------	-----------------------------	------------------------------	-------------------------------	---------------------------------	--------------------------------	-----------------------------	-----------------------------	------------------------------	--------------------------------	---------------------------------	------------------------------	-------------------------------	------------------------------	-----------------------------	------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	-------------------------------	------------------------------	-----------------------------	-----------------------------	------------------------------	-----------------------------

理發聲明 ○啟者牛車水甘公內門牌五號金捷興號黃夙夜向業承充公班衙工程及中租生理茲特聲明限至西一千九百零五年元月一號為止凡本號與人來往賬目交接各事定于屆期列單歸劃清楚過期不來是乃自誤此後不得追究此佈
光緒三十年十一月十四日 金捷興號謹啟

離異聲明 ○啟者子石照合會納叻產潮婦蔡大娘為妾已歷十年不意本年八月初間出門一去久不歸家茲特登報聲明此後子石照合不認蔡大娘為妾倘有在外交涉各事均與子石照合無干特此聲明免滋後論
光緒三十年十一月十三日 石照合謹啟

司事聲明 ○啟者敝號住新嘉坡甘公毛六甲甘猛實得力門牌五號椒蜜生理用楊三吉司生理事務今自本月初十日楊三吉停理生理事務倘諸 寶號如有經手往來者不干敝號之事先此聲明以免後論特此佈 聞
光緒三十年十一月十一日 萬茂興謹啟

穆拉油名班演劇 ○啟者本班名葉朝棟之穆拉油戲現已到叻定於十一月十八晚即本拜六夜在惹美芝律第四百四十九號門牌園中開演羅絲那故事諸君欲知客位單價請親本班分派之單張便悉此佈
大英一千九百零四年九月十四號 光緒三十年八月初五日 本班主人亞武馬加謹啟

諭領憑照示 ○大英新嘉坡國家示 為曉諭換領憑照事照得西明年第一季即由一千九百零五年然花里月一號起本坡換領憑照之事現在給憑諸人員定于一千九百零五年然花里月四號禮拜三下午二點半鐘在巡理府正堂之私房內齊集為此示仰商民人等一體知悉爾等欲領取憑照及將其照改換他人名字或有人欲來阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人于各人員齊集之日到來面訴一切至欲投稟領取憑照及換照者至遲當于該齊集期前十日內付寄前來若不如期先行稟明以便據情刊佈公眾及澈底查明其事則斷不能准給也各宜踴躍毋違特示
大英一千九百零四年十二月十七號 工部局理事人棉惹丕呂奉命謹啟

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百零五年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者經已估明立冊其冊現列出存於拋球場畔本局寫字樓內以便便稅之人到為查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零四年利心末月三十號禮拜五即華十一月廿四日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷償稅之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其冊止結又凡欲訴所估門稅有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辨以便將冊再行更正均無不可特此佈告
西一千九百零四年十一月十二號 工部局理事人棉惹丕呂奉命謹啟

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年專賣煙絲向來精美專揀選上等地道煙葉配製素蒙 士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出提拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之煙作為假冒招牌希圖煽騙定讞立將此煙照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦煙來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作偽之人以及代為存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告
光緒三十年六月十六日 丑 朱廣蘭啟

新屋招租 ○啟者茲有新屋十間其五間坐落絲絲街得力餘五間坐落實丹尼實得力屋背相連至西本年實添末月一號可以完工居住 諸君有欲租賃者請到尼亞美拿實得力門牌第七號萬拿施土庫內面商便悉此佈
大英一千九百零四年八月五號 萬拿施土庫謹啟

保命良藥 ○本藥房茲有新到大麥字號代乳粉此粉內存補腦筋補氣血之品兼大麥精粉合製而成專治長幼脾胃軟弱食後肚痛口出酸味精神不舉及一切飲食不消脾胃作痛等症小兒初生其母乳缺者可將此粉一匙或半兩之則沖滾水半杯時時與食亦可代乳且長大之時腦筋有力肌骨壯大聰明敏捷西國人常用此粉與其子女日食故當今洋人較我華人格外機巧雄壯凡我同人遇有胃痛頭痛腦筋無力及小兒缺乳者即可服食此粉以養身體幸勿輕忽 大麥字號考膏粉服法與代乳粉相同唯內多存考膏粉一故其功效更巨小子五歲以下勿服因性太補故也 ○大麥字號餅乾 此餅內有補腦補筋補胃之功用故凡體弱胃敗者可當小點時時食之即可開胃進食精神充足非市上所售羅知餅可同日語也若用代乳粉或考膏粉當茶餅乾當飯三餐飲食之一旬之間則覺血氣豐滿身體強壯可知此粉此餅乃補身補體之佳品也 ○代乳粉每罐一磅重價一元 考膏粉一磅重價每罐一元二角半 餅乾二磅每罐價一元二角半
大英一千九百零四年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

萬拿施土庫謹啟

頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此
 庄之標名喚莫實德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
 多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸
 翕買者請移玉至
 本行內購採不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 怡昌號 德茂號 上裕號

錦華號 芳安號 恒德號 錦興公司

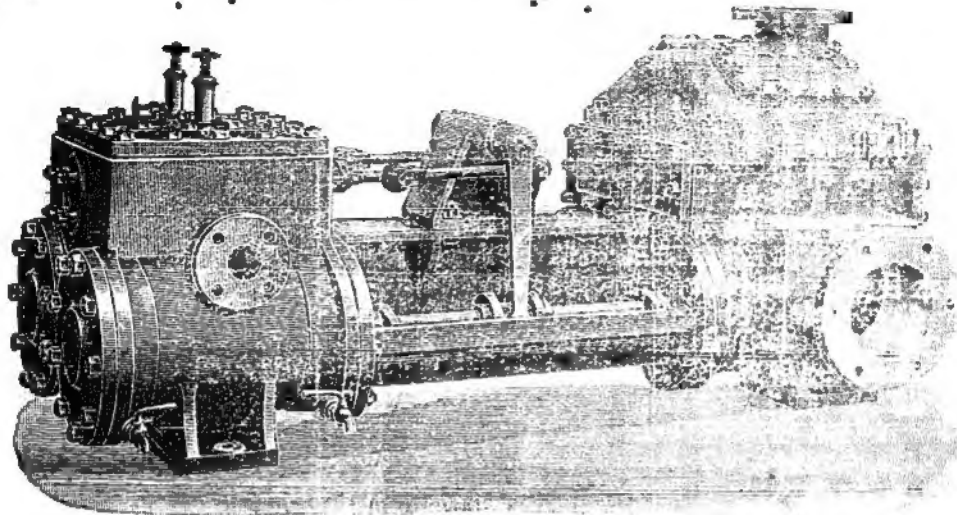
大英一千九百零四年八月廿六號

莫實德公司謹啟

禮里夏吃力有限公司告白
 RILEY HARGREAVES & CO., LTD.
 ENGINEERS AND SHIPBUILDERS.

SINGAPORE

啟者工藝之事及電氣之器及各
 項機器車及船中機器皆能製造
 并能包工造成在本坡及白蠟意

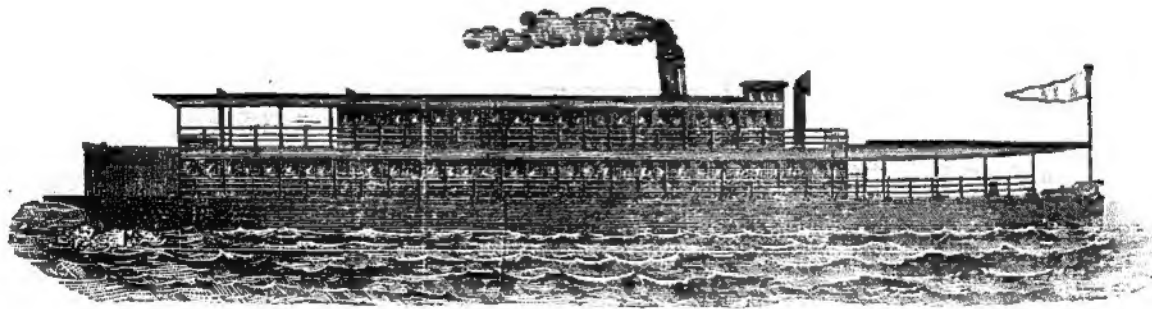


僅皆有分廠代
 造若欲傳電至
 本坡及白蠟意
 堡祇用力
 夏吃力
 名字便
 能轉達
 本公司
 常有此
 圖之車
 及抽水
 機器每
 點鐘能
 抽二萬

牙蘭井有各式鐵鼎各式車輛各

式抽水機車皆備

西一千九百零四年十月十九號



工字鐵柱
 及T字鐵條
 板鐵條及各項
 鐵器在東方所
 沽各項機器所
 有器具以本公
 司為最多若欲
 知其價值并有
 何物件出沽請
 即函知便能寄
 覆本公司能製
 鐵質及木質之
 船輪船并載客
 及載貨之船及
 小輪船貨艇并
 輕鐵船即如此
 圖之式此佈
 西歷一千九百
 零四年十月十
 九號

禮里夏吃力有
 限公司謹啟

新嘉

[illegible]

光緒三十年
甲辰年 歲月十八日

館賓哥勞實得力即吉寧街舊吧風邊第壹百廿四號門牌零C

亞木標祖家灰發客

啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宣及麥勝圖致驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知



灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原質甚為勻細此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係

本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈 聞

代理人打里兀納實得力門牌第六第七號伊咂紗有限公司

王帽標蜜酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其

味清香而淡價值又廉氣質又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈
大英一千九百零四年二月五號代理人打里兀納實得力門牌第六號第七號伊咂紗有限公司啟

鐵器

啟者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片并各鐵器甚多 諸君有欲採購者求 玉臨本公司面商可也此佈

美酒

車釐萬蘭池酒及各式美酒罐頭牛乳糖結皆備 牛油及罐頭食物

牛乳

發客蓋因以上各貨本公司辦入口甚多 諸君有欲採購者求 玉臨本公司面商可也此佈

油

英一千九百零四年二月五號打里兀納實得力門牌第六號第七號伊咂紗有限公司啟


發

大英一千九百零四年二月五號打里兀納實得力門牌第六號第七號伊咂紗有限公司啟

中國通商銀行告白

啟者英祖家
俄施那士局
所製之香水
粧粉 香
規 等件莫
不精益求精
所有會經購
用者亦莫不
稱爲美善故
得遐邇馳名
至今已久惟
叻坡諸人絕
少購用未及
週知其美倘
諸君有欲
購買者託本
公司爲之代
理儘可依期
購到特此佈
聞
大英一千九
百零四年二
月九號

ESTD JOHN GOSNELL & Co. Ltd. ESTD



GOSNELL'S LATEST !!!

Wholesale Agents - PERTILE & CO., SINGAPORE

花模刺香規

者利模魯申香水

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年忽民末月
十二號即華甘光緒二十二年月初八日恭奉中國 朝廷之
命爲之創設

計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩
總理處設在上海 本銀行又分設於廣東
芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津

等處 本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代
以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向
本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本
行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

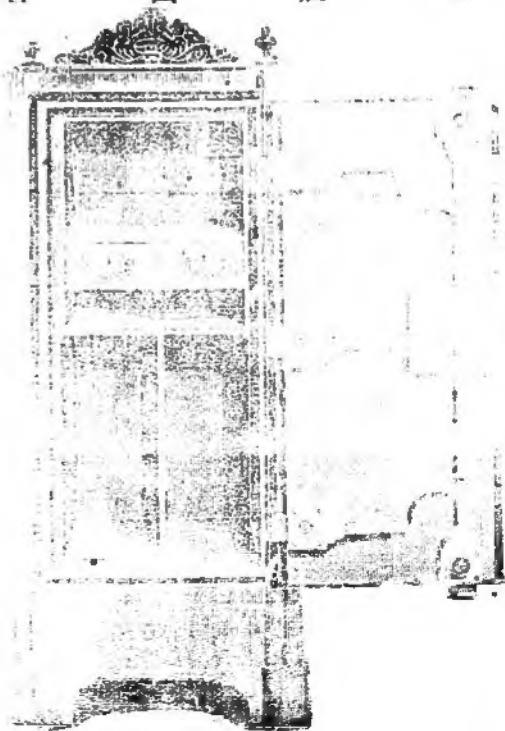
三個月月銀期者每月利息三八仙半
六個月月銀期者每月利息四八仙半
十二個月月銀期者每月利息五八仙半
大英一千九百零二年拾二月二十號

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

新嘉坡代理人巴地利公司啟
鐵 櫃 出 售

嗎根代望即有利銀告白

上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜
均可無虞貨真價實莫此爲甚倘 諸君有欲購此櫃以收藏重
寶者可至本行選沽是幸此佈
大英一千九百零二年正月十三號



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用莫不
盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲
著名工師所製極爲美善本坡所有西人華智人以及作椒蜜生
理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所
儲本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元
已收銀本五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千
元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五
百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀九萬五
千磅即九十五萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕
商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個
月限期以者三八仙息算 三個月限期三期者以八仙算
來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生
理本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便安
大英一千九百零四年四月廿七號
光緒三十年三月十二日

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士囑囑啟

辭伴聲明
借担認會項等情

○敬啟者本號前用何茂在店幫買貨及收賬之職
惟向經手是問概與廣盛隆無涉特字聲明免致後論

一月十二日何茂志圖別業
光緒三十年十一月十八日

茂有在外與諸寶號交易及揭
牛車水大馬路廣盛隆啟

建有一公啟照登
各館頭特到我一
素爭我廟堂久敢
代遠牆垣崩頽酌
管理事極平常無
告諸各埠列位高

○竊謂人以類聚物必攸分而或是否非豈無公論受相承地其屋式英衙亦有圖印字約歷七十餘載修大后廟虎勢莫櫻聲言改換廣福宮名迫勒契紙若不修言霸佔山園豈不思衙門疊次來文倘固不能回答議修葺用費若干各屬均派候告竣之後核算二千餘取過取乃廣屬人等竟敢刻賢新詞委諸戚里同鄉捐明先生統鑒明察可否是幸

光緒三十年十一月

嘉應州客人旅商哩咭打
會別無相題不料廣州府屬
捕遇毆殺等語似此橫行足
盡無信償我客人公議選有
需代爲雪恥何其慘哉不言
日

有嘉應會館一聞侯道光年復
 邑人胆敢無風起塵設謀串同
 不顧情理一味索爭可知既已
 皇出送體念唐人孤魂待年湮
 者須出牙銀二十元兌還任誰
 見辱言之豈不自愧自羞也請
 諸卑客人李珍友等全啟

憲 大英欽命新嘉坡
爲此示仰商民
投交本署以

嘉坡輔政使司 爲招人投票承供物料事照得本國
民人等一體知悉汝等有欲承供各物者其票當於西
恩選擇茲將所需之物開列

招人入票承供牛踏磚祖家
九百零四年利心宋月三十

以供國家營造火車署內之用
現即華十一月廿五日中午以前

示
英寸之
有欲投票承
各需若干其
執而且國家

磚約需一百萬塊左右 祖家灰約需四千五百桶
孔方能合用以上各物定由西一千九百零五年然花
供者票內必須注明此物之製造人名標頭及其成色
票外又須寫明投交本署承供建築本坡車路物料字
有權可以另選他號之票各宜踴躍慎勿觀望特示

石約滿一千碼丁方左
內交起此後每月續交十份
聲明交到浮羅西貢或交到
能合用至于索取之權均由
英一千九百零四年十二月

示
或遵照營造司之令呈繳
或運到貨倉前各處取
核奪不得以價低者得之說爭
示

大英欽命新嘉坡
於西一千九百

嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本國家現欲招
日零四年利心末月三十一號禮拜六即華十一月廿

票承供物料爲此示仰商民
中午以前入票投交本署以

等一體知悉汝等有欲承供者可
選擇茲將所需之物開列

示

有欲投票承領
能合用至於
大英一千

招供實
惹勝木均
月一號
應登若

欽此
萬枝或若干以作坐路枕木之用每枝長要六英尺無不可惟是木身必須經已成熟既無缺陷又無蠹起將木交收此後每月續交二千枝交至足額為止此二千枝當照該處營造司之令而行
供者票中必須訂明每墩取值若干每枝取值若干及棄取之權均由國家裁奪不得以價低者得之說爭執
十九百零四年十二月廿四號

欲供何種之木料外又須寫
國家有惜可以另選他號之

或由正雅公或用嘯貌本或用
山西一千九百零五年卯不哇里
北由承供人將木養齊至于每排
發本署承供中路枕本字樣方
官踴躍快所觀望特示

拆股聲明
楊世選即楊爲裕
圖別業願將自己
源昌號之招牌字
承股人楊世選即

○蓋聞利不獨得是故經商有合夥長圖事可同謀與劉成權同自元月初八日合創源昌號庄作貨生意應得股份抽出遂同吳綿義楊昌松兩位老爺駕像則休不易嗣後源昌號之生理虧盈議明與劉成權為裕無涉今將原情佈告藉以聲明庶免後論焉

貿易官和衷爲策雖先賢也
山仔頂吉甯街門牌第五十
正即以劉成權退股之本利
股人無干劉成權自已如
緒三十拾年拾一月十五日

斯而後人之合離不一茲因敝
間張同來無異今因劉成權志
核清當公親台前交領收訖其
諸親戚友交易揭借等情亦與
源昌號謹啟

交易聲明
物以及支取銀項
茲報隨庶告我同人
光緒三十年十

○啟者茲有舊吧虱街門牌七十一號傳振源公司
全憑陳金發親手押號爲準自今伊始如無陳金發親
人知情庶免混雜致生後論是爲幸甚謹此佈聞
十一月十五日

出水什貨生理從本年四月
押者傅振源公司一切皆無
舊吧虱街

日爲始倘有與人交關買賣貨
維恐諸君不能盡悉故特登
牌七十一號傳振源公司 丑

司事人撤然
千九百零三年怒月
大英一千九百

掛掛吵聲明 ○啟者特字通知茲因本坡協振號畧
氏末月十四號時由陳清池代該號所立交與陳連池
自零四年十二月十七號

公司所用管銀及帮理店務
吵字據今已作爲廢紙特此
代理協振號畧振成公司士

連池現在經已告退而前當一
師羅羅申 麥敬梳全啟

其有不變交出者則處行刑於是因失武而無以防禦焉賊遂今失棄役人馬賊之類不知凡幾故近四五年間馬賊之數殆三倍於前
○印度東南云有英兵官於前日自西藏回印度述及西藏教之事謂藏中所謂菩薩者非由印度傳入其先則由於中國也係在紀元後六百四十年時藏人曾使中國邊界中國皇帝與之約和以公主嫁於藏王公上信佛藏王從焉惡其之政行而孫孫之風革矣藏王又從公主言廣闢利源徵用建城以居公主即爲其時之新都佛教之化由是而布於各地又遣僧侶入印度得印度字母合以藏中言語運而化之始成西藏文字故今日藏中之喇嘛與印度之佛教異也 按通鑑唐貞觀十五年以文成公主嫁吐蕃贊善大真慈中國衣服儀衛之美爲公主別築城郭宮室而處之與西人所言若合符節然則今之西藏即古之吐蕃無疑矣然公主信佛其佛轉由中國流入此說未之前聞唐書言吐蕃之俗以嗜塗面公主惡之贊善禁之亦漸革其舊暴性然則與西人所言行慈悲之說革孫孫之風者亦非無謂矣故錄之以補史乘之闕

可助錫談 ○昔年粵省多有以楊願在此四字標貼門戶無識社會謂可治疫邪且傳會其以神其說相傳楊氏嘗至江西謁龍虎山天師時適瘟神向天師府領札往廣東楊在座驚愕求計天師許楊以此四字標貼門首可以免禍謬說一騰城廂村落張貼者觸處皆是不知楊非真能治疫者接諸作偽之起因不過如姜太公之在此符好事者巧爲脫胎耳不謂南洲之地尙有學士茹蘆居然依樣誠足資一譏料矣昨日叻坡皇家山脚之附近地方有某甲口操粵音以竹籠載雞一頭沿途呼占雞卦大約以鬼神占驗之術而以爲金錢政策者婦孺環觀者如堵甲有符籙甚夥均言可以驅邪驅瘟驅瘟及諦視其符籙金符則大書特書無非楊願在此四字路人有嗤之以鼻者甲欲恃符漁利而過問者少卒莫能賺得一錢甲而報師亦踴躍收拾歸去於斯見巫蠱之不足迷信而人心之進化有足紀者

航海短聞 ○本坡萬慶號代理之萬隆輪船十三日由嗎辰早來坡迄今仍未抵叻是豈邇來口外風濤險惡暫避其鋒以致稽延時日耶俟有所聞乃再登報

騙米詳果 ○前報石叻門德祥號被全籍人傳與假冒廣德興印單到店取米二次共十二包值銀一百元經由該店東傳報請稟交二十六號暗牌差拘案展訊昨由第二堂再鞠判將此案詳果核奪

吳同掃興 ○西人愛吉敦在烏節路傍設店以售耶蘇升天諸玩物昨十七夜半猝焚焚如幸各水龍聞警馳來合力撲滅祇焚該店一棟鄰近并未殃及據該店東自書店中貨物共值二萬二千元然聞已購保險十六萬元云

逝者如斯 ○十六日早八點鐘施排埔醫院有一日本入咽士打前因熱病入院調治不料在樓上失足跌斃聞已察驗殮埋○又日本婦某氏居住惹美芝路門牌六十一號昨夜不知緣何事故投縊殞命聞已驗明委係自尋短見與人無尤業飭收葬○又暹羅婦因染瘋癲前由振柳嶼遞來叻坡瘋院安置十四日在院生有女孩一口逾一點鐘已殞

歸案候訊 ○昨早華影沙都六十一號孟嘉里差獲犯盜之閩人一名被其全籍人周效劉炳義李博林連等四名攔途毒犯毆差後由巡差協周效等四名歸案候訊

虐待生物 ○閩人陳水凌林皮昨日下午五點鐘在尼路捕一蛇蛇長四英尺重十斤二人生將該蛇剖皮使蛇痛苦慘痛深剝膚求死不得適有十號三番英差瞥見以陳等虐待生物殊違例禁拘逮於案今午堂由府提訊官判首名陳水凌免究二名林皮咎有應得判罰銀二十五元不完改禁六禮拜

以鴨偷牛 ○吉靈人摩娘兒居住施排埔門牌八號飼有母牛以撿取牛乳爲生活昨夜八點餘鐘被全籍人鴨多拿盜牛一頭值銀一百元呼九十八號差拘鴨入案候訊

車夫惡鬧 ○本早十點鐘德星路有閩籍車夫百餘名各袒其黨分頭互鬥嚷成一片鬧作一團擲磚礮石拳棍交加圍戰之際且有旁觀者有拿鐵棍者如臨大敵頭顱手足傷破太不之入後由二十號巡差以法律風傳諭排解差馳至協拿車夫三十二名候交府訊

竊家入獄 ○前報余三妹居住東陵阿啡路門牌一百三十六零十四號被一號並九號二哨差前往搜獲東洋手車共四輛查悉該車均係無主賊匪逮余於案今日由官提訊以竊匪違例罪有應得判禁三閱月

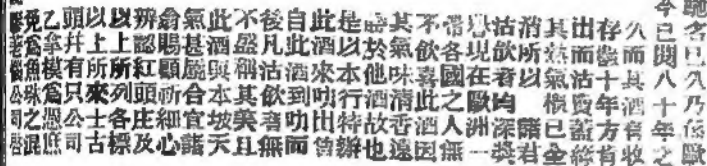
索賄就獲 ○潮人林寶坤昨夜八點餘鐘前往桂蘭街新錦蓮勾院向院鸞梁二索賄五元梁無以應林竟演其打鴨驚鴛惡劇旋由鴿呼至三百六十四號巡差拘林候交府訊

生理聲明 ○啓者新加坡芳林基門牌三號字號利發當長記原係陳萬開陳訪賢二人開設茲今招到曹添舉兄承理字號改換合源當和記由一千九百零五年然花里月一號起所有貨物店底家器全盤概歸合源當和記進本股份另有小部爲憑上日利發當長記來往數目限一禮拜內前來理會如過期不來是爲自誤與合源當和記無涉先此聲明庶免後論

光緒三十年十一月十八日

陳萬開陳訪賢曹添舉全啓

是所切禱
一千九百零二年二月十二號



正金鐘標萬蘭池酒發售



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭油酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

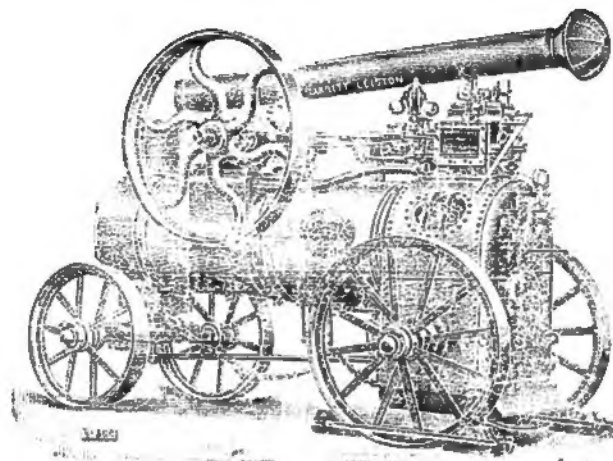
A black and white illustration of a man in a hat and coat carrying a large fish on his back. The man is looking down at the fish. The fish is very large, with its head near the man's chest and its tail reaching down to the ground. The man is holding a small object in his right hand. The background is simple, with some foliage on the right.

莫梁公司代理
發售

精製印稿墨水發售 ○啓者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防蠟漫漶致有墨痕外逸印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足茲有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無痕痕漏出之嫌確能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館爲之代售廣今特爲傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈
甲辰年三月十四日 本館謹啓

各式機車發售

啟者本公司常有火車 製油機車 及開礦所用機車
 板廠所用機車 火較所用機車 製造酸柑水之機車



抽水機車

以及各種

機器車輛

出售其價

均甚相宜

諸君有欲知其詳細者請到本公司查詢便悉特此佈

大英一千九百零四年十一月五號

新嘉坡慕娘有限公司謹啟

新嘉坡代理人巴智仲西閣土庫謹啟